

No. 35307

August 22, 2013

Le 22 août 2013

Coram: McLachlin C.J. and Abella and
Cromwell JJ.

Coram : La juge en chef McLachlin et les
juges Abella et Cromwell

BETWEEN:

ENTRE :

Stéphane Joseph Marcel: Lessard

Stéphane Joseph Marcel: Lessard

Applicant

Demandeur

- and -

- et -

Her Majesty the Queen

Sa Majesté la Reine

Respondent

Intimée

JUDGMENT

JUGEMENT

The motion for an order striking out the respondent's response is dismissed. The motion for a stay of execution is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court, Number T-1973-12, dated February 14, 2013, is dismissed with costs.

La requête en radiation de la réponse de l'intimée est rejetée. La requête visant à obtenir un sursis d'exécution est rejetée. La demande d'autorisation d'appel du jugement de la Cour fédérale, numéro T-1973-12, daté du 14 février 2013, est rejetée avec dépens.

C.J.C.
J.C.C.